

**Pro studenty nMgr. obor Tlumočnictví
EMCI modulu, 2. ročník + částečně 1. ročník nMgr.
Výuka konsekutivního a simultánního tlumočení navíc:
ANGLIČTINA: 4. - 5. listopadu 2019**

Ve dnech 4. a 5. listopadu 2019 (pondělí a úterý) bude na našem Ústavu translologie FF UK v rámci tzv. pedagogické pomoci DG SCIC EK (Generální ředitelství konferenčního tlumočení Evropské komise v Bruselu) přítomna konferenční tlumočnice a kolegyně **Anna Komzáková**, která bude spolupracovat s vyučujícími v rámci jejich výuky a také nabízet **navíc mimořádné hodiny práce s textem, rozšiřování slovní zásoby, konferenční terminologii pro naše nMgr. studenty oboru tlumočnictví angličtina-čeština.**

**Pondělí 4.11.2019: 10:00-11:30 KT III.: EN-CS-EN 2. ročník nMgr. (s Mgr. D. Dolenským)
- učebna 213**

**11:40-13:10 ST: Tlumočení pro média EN-C 2. ročník nMgr. (do 12.20;
dále sám Mgr. D. Dolenský) - učebna 104**

**13:20-14:50 Konferenční teorie a praxe: pro 1. + 2. ročník nMgr.
(s prof. I. Čeňkovou) prezentace o tlumočení pro DG SCIC
- učebna 206**

**15:00-16.:30 ST II: CS-EN-CS 2. ročník nMgr. (s Mgr. K. Ešnerovou)
- učebna 104**

**Úterý 5.11.2019: 08.20-09:50 KT IV. EN-CS-EN (EMCI) s. Mgr. Dominikou Winterovou -
učebna 104**

**10.00-12:00 KT, práce s textem, konferenční terminologie: EN-CS-EN: 1+ 2.
ročník nMgr/EMCI (sama) – učebna 203**

**13:20-14:50 ST IV.: EN-CS-EN: EMCI. (s Mgr. D. Dolenským)
-učebna 104**

**15:00-16:30 ST: FR-CS: 2. ročník nMgr/EMCI. (s PhDr. Alžbětou Malkovskou
a Aude Brunel) spolehodnocení tlumočení (do 16:15) - učebna 104**

11. 10. 2019

za organizátory:
Prof. PhDr. Ivana Čeňková, CSc.
garant oboru Tlumočnictví
vedoucí Semináře teorie a didaktiky tlumočení
ÚTRL FFUK